



## The Moon inside you

**Auteur/Réalisateur : Diana Fabianova**

Producteur : Avenue B Productions

Pays : France/Espagne

Durée : 52' & 75'

le site web du film : <http://www.mooninsideyou.com/>

Comme de nombreuses femmes, Diana souffre de règles douloureuses, tous les mois, depuis des années. Chaque nouveau cycle est l'occasion de se poser la même question : Si je suis en bonne santé, comment expliquer la douleur et l'abattement ? Débute ainsi une quête opiniâtre, d'abord innocente et personnelle, puis émouvante et universelle aux racines-mêmes de la féminité. A travers la remise en question d'un des plus anciens tabous de notre société judéo-chrétienne, THE MOON INSIDE YOU propose ainsi une déconstruction systématique et iconoclaste de la place de la femme dans nos sociétés, ou plutôt, de celle qu'on souhaite lui assigner.

Prix festivals : Grand Prix of the XV Montenegro International FF2010/ Biznaga de Plata in Malaga Film Festival 2010. Special Jury Mention at the 2009 Circle frame Awards Ceremony in Gotham film festival in New York/

Sélections festival :

Locarno Film Festival / IDFA 2009, Amsterdam / 45th Chicago International Film Festival / 25 International Guadalajara, Film festival / The Gotham Screen Film Festival, NY / Politic Cinema, Montreal / AFI, Washington DC European Showcase / Norwegian Documentary Film Festival / International film festival, Malaga / Disappearing ACT in NY, Current European Cinema Showcase / Mumbay Film Festival / Sevilla European film festival / Womb awareness festival, Melbourne, Australia / Women's film festival in Vermont, USA / International Documentary Film Festival, Belgrade / Pink Apple film festival, Zurich / Kino na granici Czech Republic and Polish Cieszyn / National French Doulas convention Paris, France / DOX BOX International Documentary Film Festival Syria / DOC A TUNIS Festival "Le voci dell'inchiesta" Italia / ARTfilm Festival, Slovakia Febio Fest, Slovakia, / International film Festival Pie??any, Slovakia

Coproduction : UBAK

Coproduction TV : Arte, STV

Participation TV : RTBF, TSR, TG4, DUNA TV, CZEK TV, TVP, ORF

Version originale : Slovaque, Anglais, Espagnole, Portugais, Français

Versions disponibles :

Version anglaise

Version française

version allemande

Version espagnole

Générique:

Auteur, Réalisateur: Diana Fabianova, Image: Jeronimo Molero, Montage: Tatjana Jankovic, Musique: Pierre Bats, Olivier Samouillan

<http://www.andanafilms.com/catalogueFiche.php?idFiche=1082&lang=>